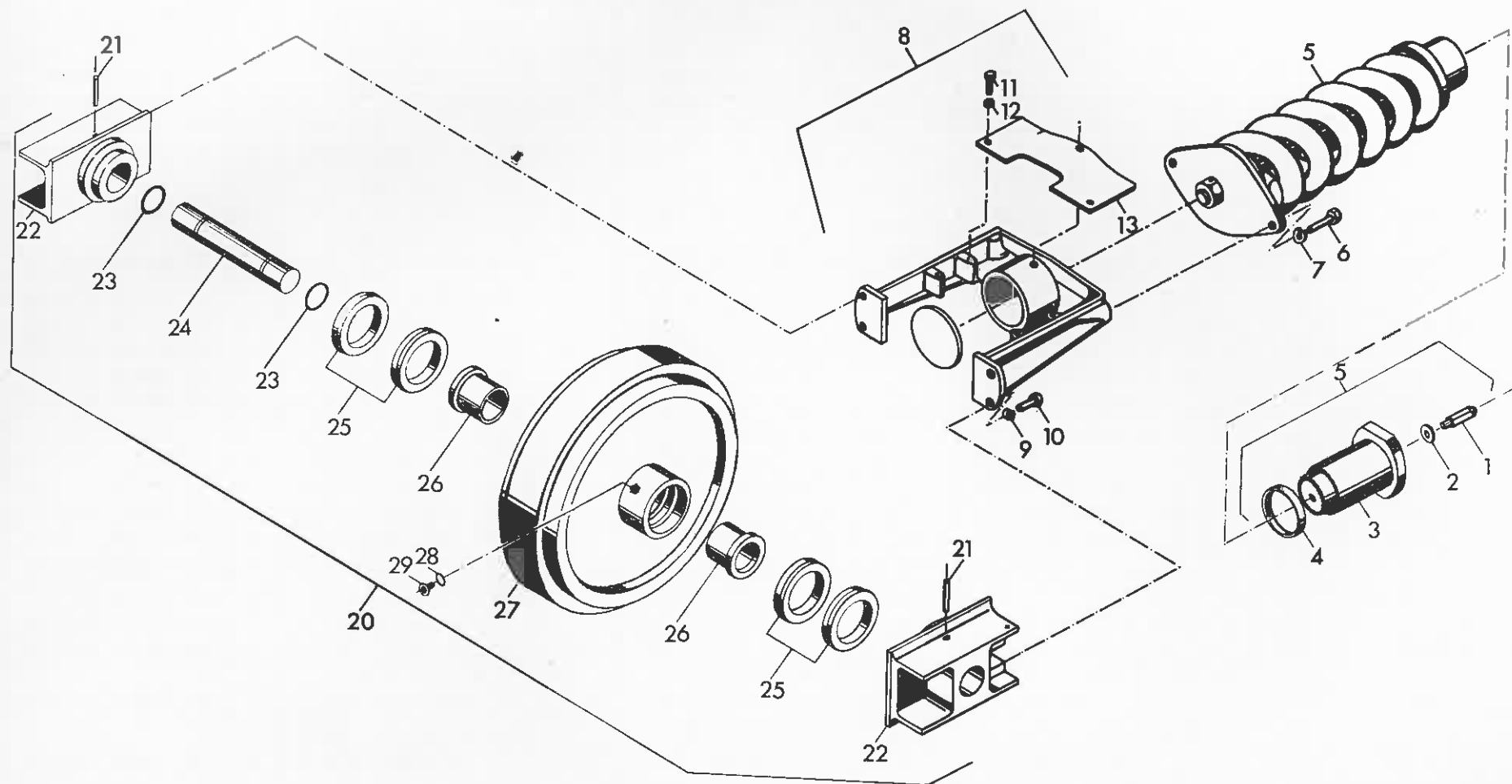


163. 60. 00

Bild-Nr. Picture-No. No. tableau	Bestell-Nr. Part No. No. de Commande	Stück Quant.	Benennung	Description	Désignation	DIN-Norm	Abmessung Dimension
	163. 060. 718938. 000	1	Raupenfahrgestell Bild Nr. 1a - 3,5,8 - 28	Tracked chassis pict. No. 1a - 3,5,8 - 28	Traction à chenille tableau No. 1a - 3,5,8 - 28	D 4	
1	272. 060. 353993. 036	2	Raupenkette D 4 Bild Nr. 4, 12 - 14	Track D 4 pict. No. 4, 12 - 14	Chenille D 4 tableau No. 4, 12 - 14		500 breit
1a	272. 060. 360094. 036	2	Raupenkette D 4	Track D 4	Chenille D 4		600 breit
2	163. 060. 562601. 001	1	Fahrgestellrahmen	Chassis frame	Cadre du châssis		
3	272. 060. 354018. 039	2	Leitradeinheit D 4	Guiding wheel unit D 4	Roue de guidage D 4		
4	272. 060. 359773. 100	86	Bodenplatte D 4	Chain plate D 4	Plaque chenille D 4		Tafel, Figure, Planche 20 500 br. (PC 084)
5	272. 060. 359784. 099	86	Bodenplatte D 4	Chain plate D 4	Plaque chenille D 4		600 br. (PC 086)
6	272. 060. 360232. 100	86	Moorplatte D 4	Marsh-chain plate D 4	Plaque chenille du marécage		800 breit
7	272. 060. 360243. 099	86	Moorplatte D 4	Marsh-chain plate D 4	Plaque chenille du marécage		960 breit
8	163. 060. 173428. 037	2	Abdeckblech	Cover plate	Couvercle		3 x 240 x 420
9	163. 060. 312881. 101	12	Sechskantschraube	Bolt	Vis à tête six pans	933	M 8 x 16 8.8
10	163. 060. 301059. 102	12	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	A 8
11	272. 060. 359682. 090	86	Kettensegment	Chain segment	Segment de chaîne		
12	162. 060. 359795. 036	2	Kette D 4 ohne Platten	Chain D 4 without chain plates	Chaîne D 4 sans plaques chenille		
13	272. 060. 359751. 097	344	Bodenplattenschrauben	Bolt for chain plate	Boulon pour plaque chenille		9/16" x 48 (NC 150)
14	272. 060. 359762. 098	344	Bodenplattenmutter	Hex. nut for chain plate	Ecrou pour plaque chenille		9/16"
13	272. 060. 333999. 097	344	Bodenplattenschraube für Moorplatte	Bolt for marsh chain plate	Boulon pour plaque chenille du marécage	912	M 14x1,5x45 10.9
14	272. 060. 371202. 098	344	Bodenplattenmutter für Moorplatte	Hex. nut for marsh chain plate	Ecrou à six pans pour plaque chenille du marécage		M 14 x 1,5
15	163. 060. 311357. 043	64	Sechskantschraube	Bolt	Vis à tête six pans	933	M 16 x 90 8.8
16	163. 060. 300127. 044	64	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	A 16
17	272. 061. 602860. 002	1	Raupengetriebe, links	Driving gear, left	Engrenage de traction, à gauche		Tafel, figure, planche 74
18	272. 060. 354029. 042	16	Laufrolle D 4	Rollers D 4	Rouleau de traction à chenille D 4		Tafel, Figure, Planche 21
19	272. 060. 354007. 048	2	Zahnkranz D 4	Toothed wheel D 4	Couronne dentée D 4		SC 131 23 Z.
20	272. 060. 359728. 094	2	Endbuchse nur mit Bild Nr. 11	End bushing with picture No. 11 only	Douille finale avec tableau No. 11 seulement		BC 152
21	272. 060. 359739. 095	2	Endbolzen	End pin	Boulon pour serrure chaînon		BC 111
22	272. 060. 359740. 096	4	Ring	Ring	Bague		BC 113
23	123. 061. 346096. 042	2	Nabe für Kettenrad	Hub for chain wheel	Moyeu pour roue à chaînes		200 46
24	163. 061. 346110. 044	8	Sechskantschraube	Bolt	Vis à tête six pans	933	M 24 x 60 8.8
25	163. 061. 305097. 045	8	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	A 24
26	272. 061. 346109. 043	2	Wellenendscheibe	End disk for driving shaft	Disque arrêtoir		18 862
27	123. 146. 383308. 000	4	Ölmotor (Fahren)	Hydraulic motor (driving)	Moteur hydraulique (traction)		Tafel, figure, planche 52
28	272. 061. 602859. 001	1	Raupengetriebe (rechts)	Driving gear (right)	Engrenage de traction (à droite)		Tafel, figure, planche 74

Tafel
Figure
Planche

19



272. 60. 00 / 39

Bild-Nr. Picture-No. No.-tableau	Bestell-Nr. Part No. No. de Commande	Stück Quant.	Benennung	Description	Désignation	DIN-Norm	Abmessung Dimension
	272. 060. 354018. 039		Leitrad mit Spanneinheit D 4 Bild-Nr. 1 - 29	Guiding wheel with stretching device D 4 picture No. 1 - 29	Roue de guidage avec dispositif de serrage D 4 tableau No. 1 - 29		RB 175
1	272. 060. 359159. 061	1	Schmiernippel (Flachkopf)	Grease nipple (flat head)	Graisser (tête plate)	3404	M 22 ; M 16 x 1,5
2	272. 060. 350887. 062	1	Dichtring (Usit)	Washer (Usit)	Joint plat (Usit)		Ø 17,4 x 24 x 1,5 - RB 115
3	272. 060. 359999. 059	1	Hydraulikkolben	Hydraulic piston	Piston hydraulique		RB 178
4	272. 060. 300376. 060	1	Nutring	U-ring	Bague rainurée		Ø 60/80 x 10
5	272. 060. 359320. 041	1	Spanneinheit Bild-Nr. 1 - 5	Stretching device picture No. 1 - 5	Dispositif de serrage tableau No. 1 - 5		RB 183
6	272. 060. 304870. 063	2	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis à tête six pans	933	M 16 x 40 8.8
7	272. 060. 345108. 064	2	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	B 16
8	272. 060. 359911. 053	1	Leitradbügel Bild-Nr. 8 ; 11 - 13	Bracket picture No. 8 ; 11 - 13	Fourchette tableau No. 8 ; 11 - 13		RB 153
9	272. 060. 344801. 069	4	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	B 12
10	272. 060. 306349. 068	4	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis à tête six pans	933	M 12 x 30 8.8
11	272. 060. 301140. 066	3	Sechskantschraube	Hex. bolt	Vis à tête six pans	933	M 8 x 20 8.8
12	272. 060. 345415. 067	3	Federring	Spring washer	Rondelle à ressort	127	B 8
13	272. 060. 359900. 056	1	Abstreifplatte	Scraper	Racleur		RB 111
20	272. 060. 359808. 038	1	Leitrad mit Gleitstück	Guiding wheel with gliding bearing	Roue de guidage avec palier-glisser		RB 167
20	272. 060. 359819. 040	1	Leitrad kompl. mit Bild-Nr. 8	Guiding wheel compl. with picture No. 8	Roue de guidage compl. avec tableau No. 8		RB 152
21	272. 060. 359875. 070	2	Spannstift	Roll pin	Goupille de tension	1481	Ø 14 x 85
22	122. 060. 359864. 053	2	Gleitstück	Gliding bearing	Palier-glisser		RB 106
23	272. 060. 359842. 086	2	Rundschnurring	O-ring	Joint annulaire		EC 604
24	272. 060. 359853. 071	1	Achse	Axle	Essieu		RB 157
25	272. 060. 359831. 074	2	Dichtung (lifetime)	Packing (lifetime)	Joint (lifetime)		EC 806
26	272. 060. 359897. 072	2	Buchse	Bush	Douille		EB 001
27	122. 060. 359886. 051	1	Leitrad	Guiding wheel	Roue de guidage		RB 105
28	272. 060. 359944. 076	1	Rundschnurring	O-ring	Joint annulaire		EB 007
29	272. 060. 359933. 075	1	Verschlußschraube	Plug	Bouchon	908	M 12 x 1,5

Tafel
Figure
Planche
20

